

NEW YORK GUIDE

# 导航纽约

◎李平余 著

昆仑出版社



# 导航纽约

New york Guide

李平余 著



昆仑出版社

## 图书在版编目(CIP)数据

导航纽约/李平余编著, —北京: 昆仑出版社, 2000. 5

ISBN 7-80040-476-5

I. 导… II. 李… III. 纽约-概况 IV. K971.25

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2000)第 14978 号

## 昆仑出版社出版发行

(北京白石桥路 42 号 100081)

电话: 62183683

[http: // 5033. peoplespace. net](http://5033.peoplespace.net)

E-mail: [jfjwycbs@public.bta.net.cn](mailto:jfjwycbs@public.bta.net.cn)

北京朝阳区仰山印刷厂印刷 新华书店发行所经销

2000 年 5 月第 1 版 2000 年 5 月北京第 1 次印刷

开本: 850 × 1168 1/32 印张: 16. 75

字数: 375 千字 印数: 1 - 6000

定价: 27 元(膜)

## 前 言

从1982年2月到1997年12月，我先后三次分别作为访问学者和客座教授在纽约市大学西奈山医学院眼科学习和工作，前后加起来有10年零7个月，跨度近16年。出国前在北京各书店想找一本介绍纽约的书，未能如愿。

1986年7月第一次回国，在北京市几所大医院作访美报告，受到热烈的欢迎。后两次再到纽约，就萌发了写一本介绍美国，特别是纽约市的小书的愿望。用几乎全部业余时间收集资料和实地考察，跑遍了纽约市的主要街道，参观了著名景观、博物馆、剧场、娱乐中心等，到过闻名于世的大商店和很多名不见经传的小商店、旧货商店以及跳蚤市场。在此期间，每年二至三次到美国各地旅行，访问了美国多数大城市，参观了各地的著名景观、国家公园、购物中心和娱乐中心等。

在我国对外开放20多年后的今天，与我第一次出国时的情况相比，已不可同日而语。很多人到过美国，从不同角度谈美国的书已出版不少。本书根据所见、所闻，特别是亲身的经历和体会介绍美国，重点在纽约市，从吃、住、行、购物、旅游、服务、开车、娱乐、移民、福利、节日等各方面有趣的事情，到赌博、诈骗、犯罪、色情、邪教等千奇百怪的社会现象。

本书的特点是实话实说，思想性、知识性和趣味性并重，力求把一个活生生的美国社会呈现在读者的面前。叙述中穿插很多有趣的故事，增加读者对美国的感性认识，读起来不至于

枯燥无味。很多内容在已出版的类似书中是找不到的。希望本书能为想了解美国，特别是纽约市的朋友，提供第一手的资料，对去美国探亲、旅游、留学、定居的朋友在生活上有所帮助。也希望本书对纽约在城市建设和管理方面的介绍，能为我国高速发展的城市建设，提供一些有益的经验。如果本书在加强中美两国人民的友谊和了解方面起到一点作用，本人将感到不胜荣幸。

在初稿中，有《穿衣在纽约》一章。1997年底回到北京后，发现中美两国人民在穿衣方面的差别正在缩小。要说有差别的话，美国人穿衣越来越随便，有人归结为：“休闲，休闲，再休闲”，西服多在正式场合下穿；而在我国，不分职业，不分场合，很多人穿西服，其广泛程度已超过美国。除此之外，没有什么要说的，决定把这一章拿掉。

笔者不是社会学家，观察问题不可能全面和完全正确，错误在所难免，敬请读者批评指正。书中引用的统计数字，取自不同的报刊，仅供参考，因为本书不是学术专著，未在数字校对上下功夫，如有错误和矛盾，也敬请读者原谅。

本书得以完成，首先要感谢我的良师益友、纽约市大学西奈山医学院眼科主任、美国著名青光眼专家坡多斯(Steven M. Podos)教授，他为我提供了长期在美国学习和工作的机会，使我能够接触美国人民，观察和了解美国社会。其次，要感谢我的长兄李平嘉先生，没有他的大力帮助，我的美国之行是不可能实现的。我还要感谢西奈山医学院眼科的王蓉芳教授，本书的写作始终得到她的鼓励和支持，特别在我离开纽约之后，帮助收集资料。

李平余

1997年5月写于纽约

1999年11月修改于北京

# 目 录

## 前 言

## 第一章 纽约市的由来和发展

位置

范围

曼哈顿

由来和发展

## 第二章 纽约市的交通

航空 - 三大机场、买机票的秘诀、航空公司的选择、机场安全、上下飞机

火车 - 大中央火车站、宾州火车站

长途公共汽车

市内公共汽车

地下铁道

出租汽车

高空索道

轮渡

轿车服务公司

汽车出租

## 第三章 曼哈顿的街道和著名景观

曼哈顿的街道

下城地区景观 - 炮台公园、自由女神像、爱立斯岛、南街海港、布鲁克林大桥、美国印

地安人国家博物馆、华尔街、联邦大厦国家纪念馆、纽约证券交易所、纽约联邦储备银行、三一教堂、世界贸易中心、市政厅和市府大楼、中国城、小意大利、苏荷区、格林威治村、华盛顿广场

中城地区景观 - 联合广场、第 5 大道、福来梯伦大楼、麦迪逊广场公园、帝国大厦、纽约公共图书馆、布赖恩特公园、第 42 街、联合国总部、航空母舰博物馆、百老汇大道和时报广场、洛克菲勒中心、圣派垂克大教堂、现代艺术博物馆、第 57 街

上城地区景观 - 中央公园、林肯中心、罗斯福岛、美国自然历史博物馆、大都会艺术博物馆

## 第四章 如何在曼哈顿游览？

环岛空中游 - 环岛航线、自由直升飞机旅游团

环岛海上游 - 环岛航线、海港自由巡航游、纽约水路游

双层巴士市内游 - 灰线观光、纽约苹果旅游中心、纽约双层巴士旅游

性之旅

华人旅游公司的一日游

## 第五章 纽约市其他四个区和长岛

布朗克斯区 - 布朗克斯动物园、纽约植物园、洋基棒球队露天球场

皇后区 - 法拉盛、法拉盛草原公园、皇后区植物园

布鲁克林区 - 布鲁克林博物馆、布鲁克林区植物园、纽约水族馆、康尼岛

斯坦顿岛

长岛

## 第六章 购物在纽约

购物注意事项 - 记住，要交销售税、先找零后找整、外松内紧、超级市场的快速结账通道、折扣券的使用、大减价、盯住收款机的荧光屏、包退包换、注意假货、何处投诉？

下东城购物区 - 21 世纪百货公司、绥姆斯服装商场、J&R 音乐世界、廉价商场

中国城购物区

苏荷购物区

联合广场和第 14 街购物区

以第 34 街和第 6 大道交会处为中心的购物区 - 梅西百货公司、曼哈顿商场和思腾百货公司、玩具反斗城、凯玛特廉价百货公司、康维廉价商店、杰克 99 分商店

第 5 大道购物区

麦迪逊大道购物区

东 86 街购物区 - HMV 音像制品商店、Rarbes & Noble 书店、Staples 办公用品商店、维兹 (WIZ) 电器商店、PETCO 宠物用品商店、Lechters 厨房用品商店、Modell's 运动用品商店、旧货商店

法拉盛购物区

跳蚤市场 - 古董和跳蚤市场、Garage 古董市场、古董跳蚤市场和农夫市场、SoHo 古董



收集市场

车库销售

院子销售或联合车库销售

教堂销售

街道销售

工厂直销商场

电视销售 - QVC 电视商场、家庭销售网

邮购 - 邮购目录、如何订购商品？邮购俱乐部、邮购的优点和缺点

电脑网络购物

## 第七章 纽约市的服务业

洗衣店

裁缝店

修鞋店

理发店

修指甲店

搬家公司

残疾人运送

相片冲洗和照相馆

录像带出租

钟表、照相机、摄像机、电脑和其他家用电器的修理

报章杂志店和摊

电话 - 在电话亭打电话、装电话、长途电话、移动电话、电话簿、收费电话、免费电话、紧急求助电话

邮政 - 邮局、邮筒、邮递、邮件分类、买邮票、寄包裹、邮局工作人员的招考

银行、信用卡、货币 - 银行、信用卡、货币  
信用报告公司

## 第八章 吃在纽约

美国人的家常饭 - 早餐、午餐、晚餐

美国食品原料的主要产地

快餐

野餐

中餐在纽约

中美饮食习惯之不同 - 在烹饪方面、在进餐  
方面

喝自来水

酗酒问题

餐馆

## 第九章 纽约居大不易

低收入者的住房情况

无家可归者

住房的种类 - 按房屋结构分类、按产权分类

住房的特点

热水、暖气、空调

门卫、门铃、信箱

公寓管理员

住房的安全措施

木水塔

老鼠和蟑螂

租房 - 租房者享有的基本权益、旧租金管制  
法、新租金管制改革法案、“房地产诉讼和  
程序法”的修正条例、公平居住权

买房 - 美国的房价、买房的步骤、分期付款

买房计划、复杂的房屋税务问题、房屋保险  
 严禁私自改建房屋

旅馆

## 第十章 垃圾处理 and 噪音控制

垃圾分类和处理 - 减少垃圾、再用、再循环、纸张和硬纸板、塑料、玻璃、金属、铝箔

易拉罐的回收

垃圾桶

各人自扫门前雪

残存食物粉碎器

新噪音法

## 第十一章 宠物热

美国第一狗

养宠物的好处

预防宠物传染病

每年 300 万人被狗咬

如何为狗登记注册

遛狗专业户

宠物服务业

虐待宠物犯法

狗律师

懒人的宠物

## 第十二章 在纽约开车

申请驾驶执照

视力检查和笔试

学习开车

路考

领取驾驶执照



买车 - 柠檬法、买车时的注意事项、汽车  
测试报告、贷款买车、车辆之拥有  
长期租车  
停车  
堵车  
安全  
保险  
车辆检查  
汽车失窃问题

### 第十三章 文化娱乐

公共图书馆  
英文电视 - 有线电视、新闻、鬼话连  
篇、知识就是力量、其他内容、电视分  
级  
华语电视 - 美国中文电视、世界电视、  
国际频道  
广播 - 中国广播网、侨声电台  
电影  
百老汇的歌舞剧 - 百老汇、外百老汇、  
外外百老汇  
舞蹈和音乐

### 第十四章 移民和种族问题

移民 - 移民简史、移民人种和民族的变  
化、非法移民  
种族问题的由来和发展  
民族大熔炉  
世界之都——纽约  
美国的亚太裔

合法亚裔新移民自杀率高

平权法案存废之争

反移民倾向

新移民法 - 改进边境和境内执法、伪造和冒用证件之处罚、非法入境及居留、新生活担保书、申请政治庇护的条件更严、不得滥用学生签证、对外国学生监管条例、移民预防注射的要求、延长移民签证有效期、雇佣

移民服务社和媒婆应运而生

非法移民的苦难和辛酸 - 金色冒险号的故事、张先生的故事、陈小姐的故事、山东大汉的故事、非法打工的辛酸、外卖郎、血汗衣厂、假证件

## 第十五章 社会福利

社会安全福利制度的建立

新福利改革法案的要点 - 生活补助金、粮食券和医疗补助、社会安全金、房屋补助、教育贷款和奖学金、对受虐待的外籍人士配偶和子女的优待、对老年人和残疾人的优惠、社会安全卡

新福利法的影响

## 第十六章 富人和穷人

亿万富翁知多少

富豪以外的有钱人

近两成人口生活在贫困线以下

穷到吃不饱肚子

为经济发愁的人更多了



工作安全感更少了  
破产的人更多了  
最低工资标准  
鼓励穷人存钱  
三成人的退休存款不足一万  
中产阶级的日子也不好过  
热门和权威职业及大学毕业生的起薪

## 第十七章 纽约的节日

新年  
马丁·路德·金生日  
中国新年  
情人节  
圣派垂克日  
复活节  
母亲节  
阵亡将士追悼日  
父亲节  
独立日  
劳动节  
哥伦布日  
退伍军人节  
万圣节  
感恩节  
圣诞节

## 第十八章 赌徒的天堂

纽约州的彩票 - 六合彩、五合奖、十字  
彩票、快速抽奖、即刮即开  
彩票何处购?

最大的赢家是谁？

在公海上赌

大西洋城

快活大赌场

内华达州的赌城 - 拉斯维加斯、雷诺

赌博的危害

## 第十九章 当心受骗

三张牌的骗术

天上掉馅饼

催眠术骗财骗色

移花接木

电话骗术

信件行骗

股票欺骗

外汇期货骗局

招工诈骗

## 第二十章 罪犯的乐园

从几个大案说起 - 帝国大厦枪杀惨案、惊心动魄的洛城枪战、华裔女童伍倩蓉命案、纽约中国城南洪锐命案、著名服装设计大师凡萨奇遇刺身亡、香港女商人纽约遭抢劫、两亚裔姐妹惨遭强奸  
 美国的犯罪率 - 美国 1995 年的犯罪率、美国 1996 年的犯罪率、美国 1998 年的凶杀率、急诊室的伤害报告、美国在押犯的人数

在美国大城市中纽约犯罪率最低

枪支泛滥成灾



死刑难判

罪犯的人权

陪审团制度

监狱人满为患 - 民营监狱、付钱坐牢、  
种族隔离、超级监狱

警察暴行

## 第二十一章 色情和两性问题

色情与言论自由

性工作者

色情电影

色情录像带

上空酒吧

全裸酒吧

裸体俱乐部

汽车裸体俱乐部

淫乱俱乐部

单身酒吧

男子裸体酒吧

性用品商店

阻街女郎

伴游女郎

按摩院

色情业对青少年的影响 - 五成少年男  
女有性经验，大学生的性行为、少女  
怀孕率、小妈妈的杀婴惨剧

节欲教育和小妈妈教室

性骚扰 - 总统性骚扰案、百姓性骚扰  
案、小童性骚扰案、同性性骚扰的问



题、电脑网络性骚扰

婚外情 - 总统的婚外情、军人的婚外情、向第三者讨回公道、婚外畸恋、网上婚外情

离婚 - 离婚的代价、婚前协议

选择对象以钱为主

婚姻满意度的调查

单亲家庭

亲子鉴定

婚姻危机

同性恋

天体俱乐部

家庭暴力

## 第二十二章 美国的邪教

人民圣殿教的集体自杀

大卫教派与政府武装对峙

天门教派的升天仪式

除掉疯子的好方法

邪教的特点及其蔓延的防止

## 第二十三章 实用信息

紧急救助电话

常用电话

旅游信息

博物馆，动植物园，水族馆，图书馆

办公和营业时间

邮政服务

电话和电报

残疾人服务